

brennenstuhl®

6+1 LED Akku-Multifunktionsleuchte
6+1 LED Rechargeable
Multi-Function Light
HL2 DA 61 M3H2

(DE)	Bedienungsanleitung	2
(GB)	Operating Instructions	5
(FR)	Mode d'emploi.....	8
(NL)	Handleiding	11
(IT)	Manuale di istruzioni.....	14
(SE)	Bruksanvisning.....	17
(ES)	Manual de instrucciones	20
(PL)	Instrukcja obsługi.....	23
(CZ)	Návod k obsluze	26
(HU)	Használati útmutató	29
(TR)	Kullanım talimatı.....	32
(FI)	Käyttöohje.....	35
(GR)	Οδηγίες χρήσης	38
(RU)	Руководство по эксплуатации	41
(PT)	Manual de instruções	44
(SK)	Návod na použitie	47

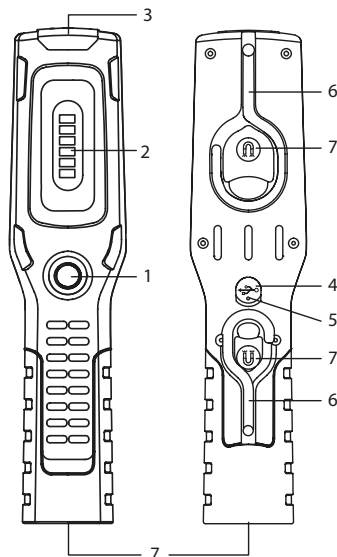
DE **Bedienungsanleitung** **6+1 LED Akku-Multifunktionsleuchte** **HL2 DA 61 M3H2**

SICHERHEITSHINWEISE

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Gebrauch genau durch.
- Benutzen Sie die Leuchte nicht bei Beschädigungen – Lebensgefahr. Wenden Sie sich dann an eine Elektrofachkraft oder an die angegebene Serviceadresse.
- Schauen Sie nicht direkt in das Licht.
- Öffnen Sie niemals das Gerät.
- Verwenden Sie die Arbeitsleuchte nicht in explosionsgefährdeter Umgebung – Lebensgefahr!
- Verwenden Sie zum Aufladen der Akkus nur eine geprüfte USB-Stromquelle.

INBETRIEBNAHME:

- Vor der ersten Benutzung Akku einmal vollständig Entladen und wieder Aufladen.
- Schalter vorne **1**:
 - 1x drücken LED oben Ein /
 - 2x drücken: LED's vorne Ein /
 - 3x drücken: alle LED's Aus.
- Leuchte kann während des Aufladens benutzt werden.
- Ladeanzeige **5**: rot beim Aufladen, grün wenn der Akku geladen ist.
- Bei längerer Nichtbenutzung Akku alle 3 Monate aufladen.

ÜBERSICHT BEDIENTEILE:

- ❶ Ein-/Aussschalter
- ❷ LEDs Front
- ❸ LED Leuchtenkopf
- ❹ Ladebuchse
- ❺ Ladeanzeige (Rot/Grün)
- ❻ Drehbare Haken
- ❼ Magnete
- ❽ USB-Ladekabel

AUFLADEN DES AKKUS

Laden Sie ihren Akku ausschließlich über ein USB-Kabel auf. Verwenden Sie ausschließlich eine geprüfte USB-Stromquelle (e.g. Ladegerät, Computer) mit maximal 5 V Ausgangsspannung: Verbindung: USB-Quelle – USB-Ladekabel ❽ - Ladebuchse ❹

TECHNISCHE DATEN:

LEDs:	Front 6x SMD, Kopf 1x CREE
Lichtstrom:	Front 300 lm, Kopf 100 lm
Akku:	eingebaut, Li Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Ladeeingang:	Micro-USB 5 V DC, intern auf 1 A begrenzt
Betriebsdauer:	Front 3 h, Kopf 10 h
Ladedauer:	4 h
Schutzart:	IP 20
Temperaturbereich:	-10°C – +40°C

**Werfen Sie Elektrogeräte, Batterien und Akkus nicht in den Hausmüll!**

Elektro- und Elektronik-Altgeräte sowie Batterien und Akkus sind Sondermüll und müssen getrennt gesammelt und einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden.

Hersteller

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Für weitere Informationen empfehlen wir den Bereich Service/FAQ's auf unserer homepage www.brennenstuhl.com.

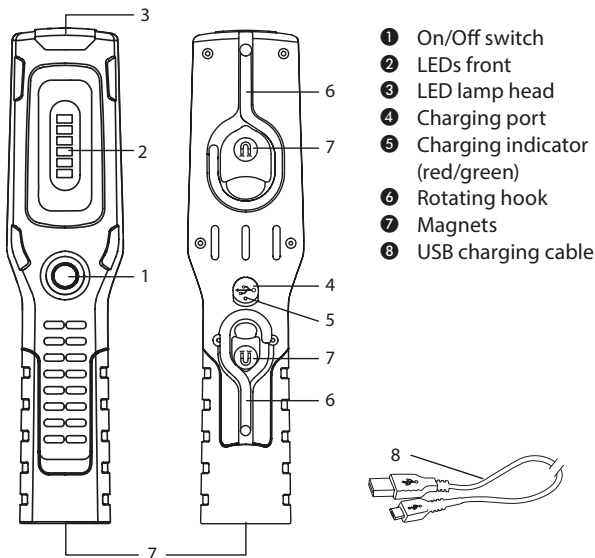
GB Instructions For Use **6+1 LED Rechargeable Multi-Function Light HL2 DA 61 M3H2**

SAFETY INFORMATION

- Read the operating instructions carefully before using the lamp.
- Never use the lamp if damaged - danger to life!
Contact a qualified electrician or the service department listed.
- Do not look directly at the lamp.
- Do not open the device.
- Do not use the lamp in potentially explosive atmospheres – danger to life!
- Only used a tested USB power source to charge the batteries.

OPERATION:

- Drain the battery completely and recharge before using the lamp for the first time.
- Front switch **1**:
Push once: top LED On/
push twice: front LEDs On/
push three times: all LEDs Off.
- Lamp can be used while charging.
- Battery indicator **5**: red during charging, green when the battery is fully charged.
- If the lamp is not used for an extended period of time, it is recommended that the battery be charged every 3 months.

OVERVIEW OF THE CONTROLS:

- ❶ On/Off switch
- ❷ LEDs front
- ❸ LED lamp head
- ❹ Charging port
- ❺ Charging indicator (red/green)
- ❻ Rotating hook
- ❼ Magnets
- ❽ USB charging cable

CHARGING THE BATTERY

Only charge your battery using a USB cable.

Only use a tested USB power source (e.g. charger, computer) with a maximum 5V output voltage:

Connection: USB source - USB charging cable ❽ - Charging port ❹

SPECIFICATIONS:

LEDs:	Front 6x SMD, head 1x CREE
Flux:	Front 300 lm, head 100 lm
Battery:	Integrated, Li-ion 3.7 V / 2.2 Ah
Charging input:	Micro USB 5 V DC, limited internally to 1 A
Operating time:	Front 3 hrs, head 10 hrs
Charging time:	4 hrs
Protection class:	IP 20
Temperature range:	-10°C – +40°C



Do not dispose of electrical appliances, batteries and rechargeable batteries with your household rubbish.

Waste electrical and electronic devices, batteries and rechargeable batteries are classified as hazardous waste. They must be collected separately from general waste to be recycled in an environmentally compatible manner.

Manufacturer

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Please visit the Service/FAQ section of our homepage,
www.brennenstuhl.com, for more information.

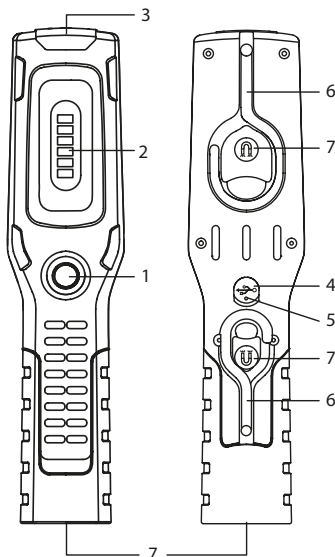
(FR) Mode d'emploi **Lampe multifonctions 6+1 LED** **rechargeable HL2 DA 61 M3H2**

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

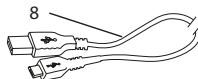
- Lisez attentivement la notice d'utilisation avant d'utiliser le produit.
- N'utilisez jamais la lampe si elle est endommagée : danger de mort. Dans ce cas, contactez un professionnel agréé ou l'assistance technique indiquée.
- Ne regardez jamais directement le faisceau de la lampe.
- N'ouvrez jamais l'appareil.
- N'utilisez jamais la lampe de travail dans des environnements présentant des risques d'explosion : danger de mort !
- Utilisez uniquement un chargeur USB certifié pour recharger la batterie.

MISE EN SERVICE :

- Avant la première utilisation, laissez la batterie se décharger complètement puis rechargez-la.
- Interrupteur à l'avant ❶ :
 - 1 appui pour allumer les LED en façade /
 - 2 appuis pour allumer la LED en frontal /
 - 3 appuis pour éteindre toutes les LED.
- La lampe peut être utilisée pendant son chargement.
- Témoin de charge ❷ : rouge en cours de chargement, vert lorsque la batterie est chargée.
- En cas de non-utilisation prolongée, recharger la batterie tous les 3 mois.

DESCRIPTION DU PRODUIT :

- ❶ Interrupteur marche/arrêt
- ❷ LED en façade
- ❸ LED en frontal
- ❹ Prise chargeur
- ❺ Témoin de charge (rouge/vert)
- ❻ Crochets pivotants
- ❼ Aimants
- ❽ Câble de raccordement USB

**RECHARGER LA BATTERIE**

Pour recharger la batterie, utilisez uniquement un câble de raccordement USB. Utilisez uniquement un chargeur USB certifié (par exemple chargeur ou ordinateur) avec une tension de sortie de 5 V maximum :

Raccordement :

Chargeur USB - Câble de raccordement USB ❽ - Prise chargeur ❹

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES :

LED :	6x SMD en façade, 1x CREE en frontal
Flux lumineux :	300 lm en façade, 100 lm en frontal
Batterie :	intégrée, Li-Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Entrée de charge :	Micro-USB 5 V DC, limité en interne à 1 A
Autonomie :	3 h pour les LED en façade, 10 h pour la LED en frontal
Durée de chargement :	4 heures
Indice de protection :	IP 20
Plage de températures :	-10°C – +40°C

**Ne jetez pas les appareils électriques dans les ordures ménagères !**

Les appareils électriques et électroniques usés ainsi que les piles et les accumulateurs sont des déchets spéciaux et ils doivent être collectés séparément et transportés dans un centre de recyclage conforme aux impératifs écologiques.

Fabricant

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Pour de plus amples informations, nous vous recommandons de consulter le domaine Service/FAQ sur notre site Internet :
www.brennenstuhl.com.

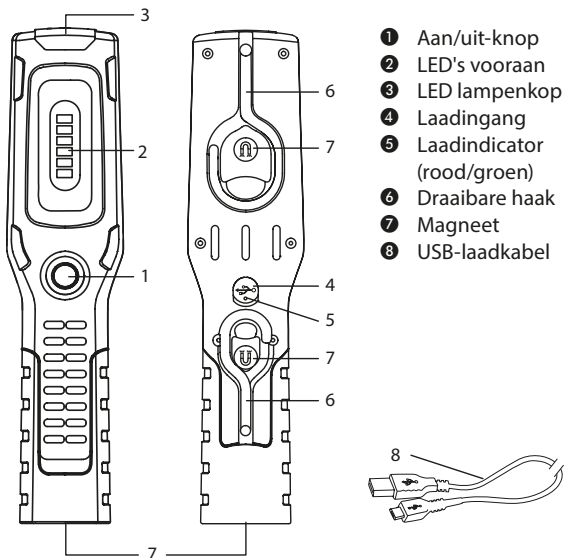
(NL) Bedieningshandleiding Multifunctionele lamp met 6+1 LED's en batterij HL2 DA 61 M3H2

VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES

- Lees voor gebruik de bedieningshandleiding zorgvuldig door.
- Gebruik de lamp niet wanneer ze beschadigd is: levensgevaar!
Neem contact op met een elektricien of met de technische dienst.
- Kijk nooit direct in het licht.
- Open de lamp nooit.
- Gebruik de werkklamp niet in omgevingen met gevaar op explosies.
Levensgevaar!
- Gebruik voor het opladen van de batterij uitsluitend een goedgekeurde USB-stroombron.

INGEBRUIKSTELLING:

- Voordat u de lamp voor de eerste maal gebruikt, dient u de batterij eerst helemaal leeg te laten en vervolgens opnieuw op te laden.
- Schakelaar vooraan **1**:
 - 1 x drukken: LED bovenaan aan /
 - 2 x drukken: LED's vooraan aan /
 - 3 x drukken: alle LED's uit.
- De lamp kan tijdens het opladen worden gebruikt.
- Batterijstand **2**: rood tijdens het opladen, groen wanneer de batterij opgeladen is.
- Als u de lamp langere tijd niet gebruikt, laad dan de batterij elke 3 maanden op.

OVERZICHT BEDIENINGSELEMENTEN:**DE BATTERIJ OPLADEN**

Laad de batterij uitsluitend via een USB-kabel op. Gebruik uitsluitend een goedgekeurde USB-stroombron (bv. laadstation, computer) van maximaal 5 V Uitgangsspanning:

Aansluiting: USB-bron - USB-laadkabel ⑧ - Laadingang ④

TECHNISCHE GEGEVENS:

LED's:	Vooraan 6x SMD, lampenkop 1x CREE
Lichtstroom:	Vooraan 300 lm, bovenaan 100 lm
Batterij:	Ingebouwd, lithium-ion 3,7 V / 2,2 Ah
Laadgang:	Micro-USB 5 V DC, intern beperkt tot 1 A
Gebruiksduur:	Vooraan 3 uur, bovenaan 10 uur
Laadtijd:	4 uur
Veiligheidsklasse:	IP 20
Temperatuurbereik:	-10°C – +40°C

**Werp elektrische toestellen, batterijen en accu's nooit bij het huisvuil!**

Afgedankte elektrische en elektronische toestellen alsook batterijen en accu's zijn gevaarlijk afval en moeten apart worden ingezameld en op een milieuvriendelijke manier worden gerecycled.

Fabrikant

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Meer informatie vindt u op onze website www.brennenstuhl.com
onder de rubriek Service/FAQ.

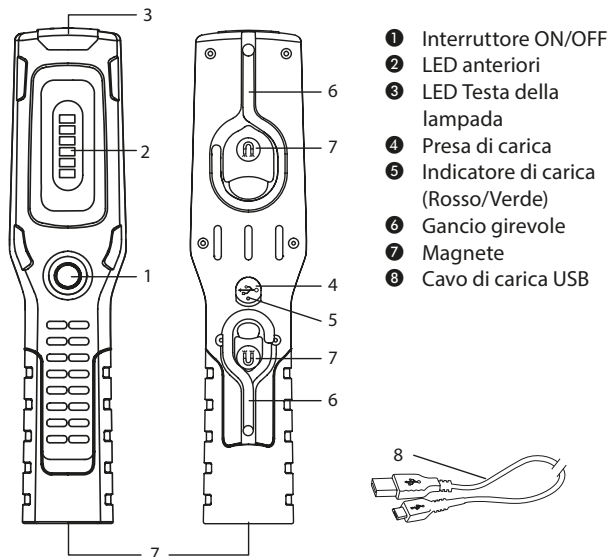
IT Istruzioni per l'uso Lampada multifunzione a batteria ricaricabile HL2 DA 61 M3H2 6+1 LED

AVVERTENZE PER LA SICUREZZA

- Leggere attentamente il manuale delle istruzioni prima dell'uso.
- Non utilizzare la lampada se danneggiata - Pericolo di morte. Rivolgetevi a un elettrotecnico specializzato oppure all'indirizzo dell'assistenza indicato.
- Non rivolgere lo sguardo direttamente nel fascio di luce.
- Non aprire mai l'apparecchio.
- Non utilizzare la luce di lavoro in ambienti potenzialmente esplosivi – Pericolo di morte!
- Per caricare la batteria utilizzare solo una fonte di corrente USB approvata.

MESSA IN FUNZIONE:

- Prima del primo utilizzo scaricare la batteria (accumulatore) completamente per una volta e poi ricaricarla.
- Interruttore anteriore ❶:
premere 1 volta: LED in alto ON/
premere 2 volte: LED davanti ON/
premere 3 volte: tutti i LED OFF.
- Durante la carica è possibile utilizzare la lampada.
- Spia di carica ❷: rosso = in carica, verde = batteria carica.
- In caso di inutilizzo prolungato, caricare l'accumulatore ogni 3 mesi.

PANORAMICA ELEMENTI DI REGOLAZIONE:**CARICARE LA BATTERIA**

Caricare la batteria solo con un cavo USB. Utilizzare esclusivamente una fonte di corrente USB (ad esempio caricabatterie, computer) con tensione di uscita max. 5 V:

Collegamento: Fonte USB - Cavo di carica USB **8** - Spina di carica **4**

SPECIFICHE TECNICHE:

LED:	anteriori 6 SMD, testa 1 CREE
Flusso luminoso:	Fronte 300 lm, Testa 100 lm
Batteria ricaricabile:	integrata, Ioni di litio 3,7 V / 2,2 Ah
Ingresso di carica:	Micro-USB 5 V DC, internamente limitato a 1 A
Durata d'impiego:	Fronte 3 h, base 10 h
Durata della carica:	4 h
Tipo di protezione:	IP 20
Gamma di temperatura:	-10°C – +40°C

**Non gettare gli apparecchi elettrici, le batterie e gli accumulatori tra i rifiuti domestici!**

Gli apparecchi elettrici ed elettronici dismessi, come pure le batterie e gli accumulatori, sono rifiuti speciali e devono essere raccolti separatamente e conferiti in impianto di riciclaggio ecocompatibile.

**Costruttore:**

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Per ulteriori informazioni vi consigliamo di consultare l'Area Assistenza/FAQ nella nostra homepage www.brennenstuhl.com.



SE **Bruksanvisning** **6+1 LED Batteridrivnen** **multifunktionslampan HL2 DA 61 M3H2**

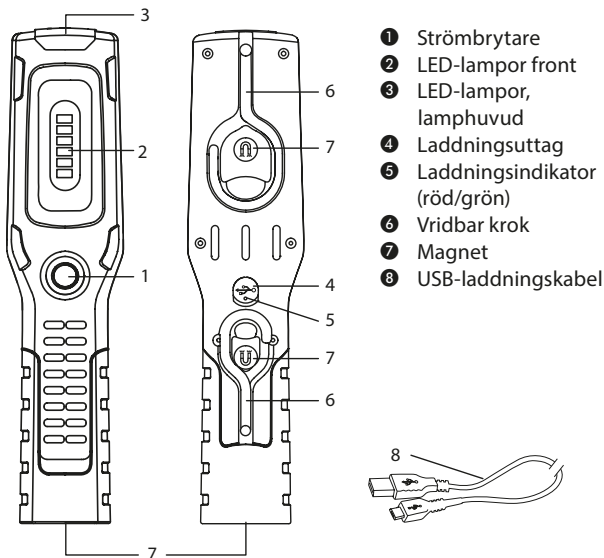
SÄKERHETSANVISNINGAR

- Läs igenom bruksanvisningen noga innan lampan används.
- Använd inte lampan om den är skadad – kan medföra livsfara. Vänd dig då till en fackman på den angivna serviceadressen.
- Titta inte rakt in i lampan.
- Öppna aldrig lampan.
- Använd inte arbetslampan om det föreligger explosionsrik i omgivningen – Livsfara!
- Använd endast en testad USB-strömkälla för uppladdning av batteriet.

ANVÄNDNING:

- Innan första användningen bör batteriet tömmas helt och sedan laddas upp igen.
- Främre omkopplaren ❶:
1x tryckning LED: erna ovan På /
2x tryckningar: främre LED:erna På /
3x tryckningar: alla LED: er Av.
- Lampan kan användas under uppladdningen.
- Laddningsmätare ❷: röd under uppladdning, grön när batteriet är laddat.
- Vid längre perioder utan att lampan använts bör batteriet laddas var tredje månad.

ÖVERSIKT:



LADDNING AV BATTERIET

Ladda endast upp batteriet via USB-kabeln. Använd uteslutande en testad USB-strömkälla (t.ex. en batteriladdare eller dator) med max. 5 V utgångsspänning:

Anslutning:

USB-strömkälla - USB-laddningskabel 8 - laddningsuttag 4

TEKNISKA DATA:

LED:er:	Front 6x SMD, huvud 1x CREE
Ljus:	Front 300 lm, huvud 100 lm
Batteri:	inbyggt, Li Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Laddningång:	Micro-USB 5 V DC, internt begränsad till 1 A
Driftstid:	Front 3 tim., huvud 10 tim.
Laddningstid:	4 tim.
Skyddstyp:	IP 20
Temperaturomfång:	-10°C – +40°C

**Kasta aldrig elektriska apparater eller batterier i hushållsavfallet!**

Gammal elektronisk utrustning samt batterier är särskilt avfall och måste avfallssorteras och transporteras för återvinning på en miljöstation.

Tillverkare

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

För ytterligare information rekommenderar vi avdelningen för service/FAQs på vår hemsida www.brennenstuhl.com.

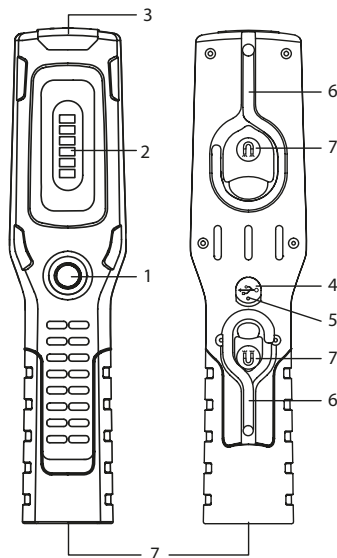
ES **Manual de instrucciones** **Lámpara multifuncional con batería** **HL2 DA 61 M3H2 y LED 6+1**

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

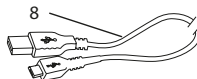
- Lea atentamente el manual de instrucciones antes de utilizar el aparato.
- No utilice la lámpara si presenta daños, existe peligro de muerte. Si realmente existe una anomalía póngase en contacto con un técnico calificado o con el comercio donde adquirió el producto.
- No mire directamente hacia la luz.
- Nunca abra el aparato.
- No utilice la lámpara de trabajo en atmósferas explosivas, ¡existe peligro de muerte!
- Para cargar la batería utilice únicamente una fuente de red USB certificada.

PUESTA EN FUNCIONAMIENTO:

- Antes de la primera utilización descargue la batería y vuelva a cargarla completamente.
- Interruptor frontal ❶:
presionar x1; enciende LED superiores/
presionar x2; enciende LEDs frontales/
presionar x3; apaga todos los LEDs.
- La lámpara puede ser utilizada mientras se esté cargando.
- Indicador de carga ❷: rojo durante la carga, verde cuando la batería está cargada.
- Recargar cada 3 meses la batería cuando no se haya utilizado durante un largo período de tiempo.

VISTA DE LOS ELEMENTOS DE CONTROL:

- ❶ Interruptor encendido/apagado
- ❷ LEDs frontales
- ❸ LED cabeza de iluminación
- ❹ Toma de carga
- ❺ Indicador de carga (rojo/verde)
- ❻ Gancho giratorio
- ❼ Imanes
- ❽ Cable de carga USB

**CARGAR LA BATERÍA**

Cargue su batería únicamente a través de un cable USB.

Use solamente una fuente de red USB segura (por ejemplo, cargador, ordenador) con un máximo de tensión de salida de 5 V:

Conexión: Fuente USB - Cable de carga USB ❽ - Toma de carga ❹

DATOS TÉCNICOS:

LEDs:	Frontal 6x SMD, cabeza 1x CREE
Flujo luminoso:	Frontal 300 lm, cabeza 100 lm
Batería:	incorporada, Li-Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Entrada de carga:	Micro-USB 5 V DC, limitado internamente en 1 A
Tiempo de funcionamiento:	Frontal 3 h, cabeza 10 h
Tiempo de carga:	4 h
Tipo de protección:	IP 20
Rango de temperatura:	-10°C – +40°C



¡No tire aparatos eléctricos, baterías y pilas junto a la basura doméstica!

Los equipos eléctricos y electrónicos, así como las pilas y baterías son residuos peligrosos y deben ser clasificados por separado para que sean reutilizados respetando el medio ambiente.

Fabricante

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Para más información, le recomendamos que visite el apartado de Servicio/FAQ,s en nuestro sitio web www.brennenstuhl.com

PL

Instrukcja obsługi

Wielofunkcyjna lampa akumulatorowa

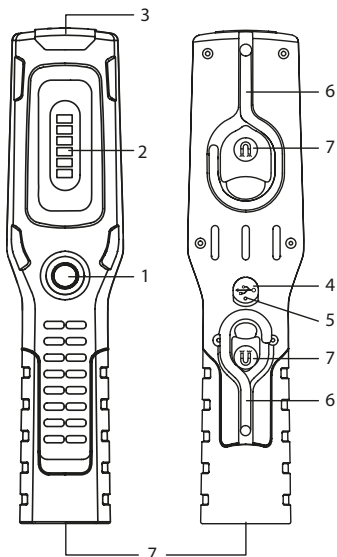
6+1 LED HL2 DA 61 M3H2

WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

- Przed rozpoczęciem użytkowania lampy należy dokładnie przeczytać instrukcję obsługi.
- Nie używać lampy, gdy jest uszkodzona – ryzyko utraty życia!
W takim przypadku należy skontaktować się z elektrykiem lub zwrócić się pod podany adres serwisu.
- Nie kierować wzroku bezpośrednio w światło.
- Nigdy nie otwierać urządzenia.
- Nie korzystać z lampy warsztatowej w otoczeniu zagrożonym wybuchem – ryzyko utraty życia!
- Do ładowania akumulatorów należy używać tylko sprawdzonego źródła zasilania USB.

URUCHAMIANIE:

- Przed pierwszym użyciem należy raz całkowicie rozładować akumulator, a następnie ponownie go naładować.
- Przełącznik z przodu ❶:
nacisnąć 1x: górne diody LED wł. /
nacisnąć 2x: diody LED z przodu wł. /
nacisnąć 3x: wszystkie diody LED wył.
- Podczas ładowania można używać lampy.
- Kontrolka ładowania ❷: świeci na czerwono podczas ładowania, na zielono, gdy akumulator jest naładowany.
- W przypadku dłuższej przerwy w użytkowaniu należy co 3 miesiące naładować akumulator.

PRZEGLĄD ELEMENTÓW URZĄDZENIA:

- ❶ włącznik/wyłącznik
- ❷ diody LED z przodu
- ❸ dioda LED w głowicy lampy
- ❹ gniazdo ładowania
- ❺ kontrolka ładowania (świeci na czerwono/zielono)
- ❻ obrotowe haczyki
- ❼ magnesy
- ❽ kabel ładujący USB

**ŁADOWANIE AKUMULATORA**

Akumulator należy ładować tylko za pośrednictwem kabla USB. Stosować wyłącznie sprawdzone źródło zasilania USB (np. ładowarka, komputer) o napięciu wyjściowym maks. 5 V: połączenie: źródło USB - kabel ładujący USB ❽ - gniazdo ładowania ❹

DANE TECHNICZNE:

Diody LED:	6x SMD z przodu, 1x CREE w głowicy
Strumień świetlny:	przód 300 lm, głowica 100 lm
Akumulator:	wbudowany, Li-Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Wejście ładowania:	micro USB 5 V DC, wewn. ograniczone do 1 A
Czas pracy:	przód 3 h, głowica 10 h
Czas ładowania:	4 h
Stopień ochrony:	IP 20
Zakres temperatury:	-10°C – +40°C

**Nie wyrzucać sprzętu elektrycznego, baterii i akumulatorów do zwykłego kosza na śmieci!**

Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny, jak również baterie i akumulatory są odpadami specjalnymi i należy je gromadzić osobno i przekazywać do ponownego przetworzenia w sposób bezpieczny dla środowiska naturalnego.

Producent

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

W celu uzyskania dalszych informacji zapraszamy do odwiedzenia zakładki Serwis/FAQ na naszej stronie internetowej www.brennenstuhl.com.

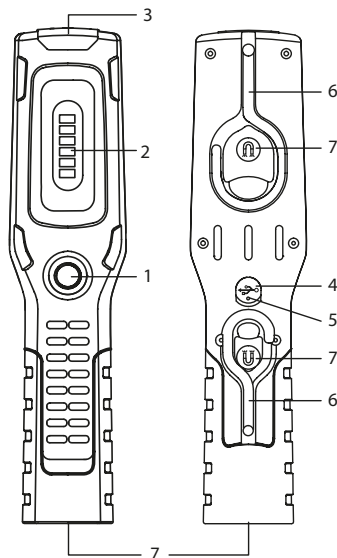
CZ Návod k obsluze **6+1 LED akumulátorová funkční svítlna HL2 DA 61 M3H2**

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- přečtěte si před použitím pečlivě návod k používání.
- Nepoužívejte svítlnu při poškození - riziko ohrožení života.
Obraťte se pak na kvalifikovaného elektrikáře nebo na uvedenou servisní adresu.
- Nehleďte nikdy přímo do světla lampy.
- Nikdy neotvírejte přístroj.
- Nepoužívejte pracovní lampu v explozivním prostředí – riziko ohrožení života!
- Používejte k nabíjení akumulátorů pouze testovaný zdroj proudu USB.

UVEDENÍ DO PROVOZU:

- Před prvním použitím kompletně vybijte na nabijte akumulátory.
- Vypínač vpředu ❶:
1x stisknout LED nahoře Zap /
2x stisknout: LED vpředu Zap /
3x stisknout: všechny LED Vyp.
- Lampu lze během nabíjení používat.
- Indikátor nabíjení ❷: červená při nabíjení, zelená pokud je lampa nabitá.
- Při delším nepoužívání nabíjejte lampu každé 3 měsíce.

PŘEHLED OBSLUŽNÝCH DÍLŮ:

- ❶ Vypínač Zap/Vyp
- ❷ LED přední
- ❸ LED hlavy svítilny
- ❹ Nabíjecí zásuvka
- ❺ Indikátor nabíjení (červená/zelená)
- ❻ Otočné háčky
- ❼ Magnety
- ❽ Nabíjecí kabel USB

NABÍJENÍ AKUMULÁTORŮ

Nabíjet akumulátory výlučně přes USB kabel. Používejte výlučně testovaný zdroj proudu USB (nabíječka, počítač) s maximálním výstupním napětím 5 V:

Spojení: USB zdroj - USB nabíjecí kabel ❽ - nabíjecí zásuvka ❹

TECHNICKÁ DATA:

LED:	přední 6x SMD, hlava 1x CREE
Světelný proud:	přední 300 lm, na hlavě 100 lm
Akumulátor:	integrováný, Li-Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Nabíjecí vstup:	Micro-USB 5 V DC, interní omezený na 1 A
Trvání provozu:	přední 3 h, na hlavě 10 h
Doba nabití:	4 h
Druh ochrany:	IP 20
Rozsah teploty:	-10°C – +40°C

**Neodhazujte elektrické přístroje, baterie a akumulátory do domovního odpadu.**

Staré elektrické a elektronické přístroje a také baterie a akumulátory jsou zvláštní odpad a musí se shromáždit zvlášť a odvést k ekologicky nezávadné recyklaci.

Výrobce

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Pro další informace vám doporučujeme oblast Servis/FAQ' na naší internetové stránce www.brennenstuhl.com.

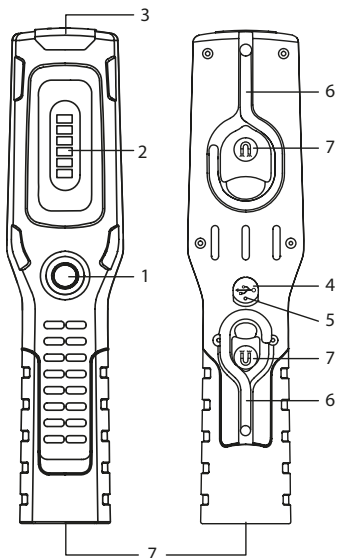
HU Kezelési utasítás **6+1 LED -es akkumulátoros több funkciós lámpa HL2 DA 61 M3H2**

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- Használatba vétel előtt gondosan olvassa el a kezelési utasítást.
- Sérült lámpát ne használjon – életveszélyes.
Forduljon egy elektromos szakemberhez vagy a megadott szerviz címhez.
- Ne nézzen közvetlenül a lámpa fényébe.
- Ne nyissa ki a készüléket.
- Ne használja a munkalámpát robbanásveszélyes környezetben – életveszélyes!
- Az akkumulátor feltöltéséhez csak bevizsgált USB áramforrást használjon.

ÜZEMBE HELYEZÉS:

- Az első használatba vétel előtt az akkut egyszer teljesen süsse ki, majd töltsse fel.
- Első kapcsoló **1**:
1x megnyomva a felső LED-ek BE /
2x megnyomva: az elülső LED-ek BE /
3x megnyomva: az összes LED KI.
- A töltés ideje alatt a lámpa használható.
- Töltésjelző színe **2**: vörös töltés közben, zöld ha az akku feltöltődött.
- Ha hosszabb ideig nem használja, az akkut 3 havonta fel kell tölteni.

KEZELŐSZERVEK ÁTTEKINTÉSE:

- ❶ Be-/kikapcsoló gomb
- ❷ LED elől
- ❸ LED-es világítófej
- ❹ Töltőaljzat
- ❺ Töltéskijelző (piros/zöld)
- ❻ Forgatható kampó
- ❼ Mágnesek
- ❽ USB töltőkábel

A AKKUMULÁTOR FELTÖLTÉSE

Az akkumulátort kizárólag USB-kábellel töltsse. Kizárólag maximum 5 V kimenő feszültséggel rendelkező, bevizsgált USB áramforrást használjon (pl. töltőkészülék, számítógép):

Csatlakozás: USB forrás - USB töltőkábel ❽ - töltőaljzat ❹

MŰSZAKI ADATOK:

LED-ek:	Elöl 6x SMD, Fej 1x CREE
Fényáram:	elöl 300 lm, fejben 100 lm
Akku:	beépítve, Li ion 3,7 V / 2,2 Ah
Töltőbemenet:	Mikro USB 5 V DC, belső korlátozás 1 A
Égési időtartam:	Elöl 3 óra, fej 10 óra
Töltési időtartam:	4 óra
Védelem:	IP 20
Hőmérsékleti tartomány:	-10°C – +40°C

**Tilos az elektromos készülékeket, elemeket és akkukat a háziszemétkébe dobni!**

Az elhasznált elektromos és elektronikus készülékek, elemek és akkuk veszélyes hulladékok, amelyeket külön kell gyűjteni és környezetbarát módon kell újrahasznosítani.

Gyártómű

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

További információért forduljon szervizünkhöz/GYIK-hez a honlapunkon: www.brennenstuhl.com.

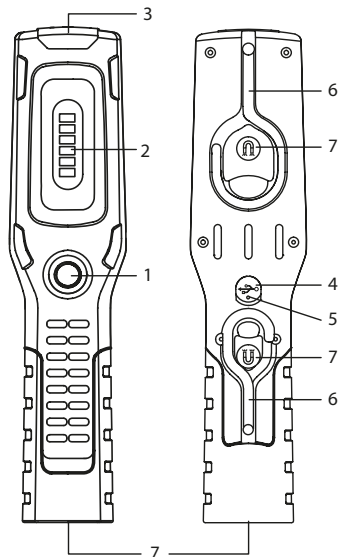
TR Kullanım talimatı **6+1 LED'li akülü çok amaçlı el feneri** **HL2 DA 61 M3H2**

GÜVENLİK UYARILARI

- Kullanmadan önce kullanım kılavuzunu itinayla okuyun.
- Lambayı hasar durumunda kullanmayın – hayati tehlike.
Bu durumda bir uzman elektrikçiye veya belirtilen servis adresine başvurun.
- Doğrudan ışığa bakmayın.
- Asla cihazın içini açmayın.
- Çalışma lambasını patlama tehlikesi olan ortamda kullanmayın – hayati tehlike!
- Akülerin doldurulması için sadece test edilmiş bir USB elektrik kaynağı kullanın.

ÇALIŞTIRMA:

- İlk kullanımdan önce aküyü bir kez tamamen boşaltın ve tekrar şarj edin.
- Öndeki düğme **1**:
 - 1 kez basıldığında üstteki LED'leri Aç /
 - 2 kez basıldığında: Öndeki LED'leri Aç /
 - 3 kez basıldığında: Tüm LED'leri Kapat.
- Lamba şarj sırasında kullanılabilir.
- Şarj göstergesi **2**: Şarj sırasında kırmızı, akü dolu olduğunda yeşil yanar.
- Uzun süre kullanmadığınızda aküyü her 3 ayda bir şarj edin.

KUMANDA BİRİMLERİ ÖZETİ:

- ❶ Açma/Kapatma düğmesi
- ❷ LED'ler ön
- ❸ LED lamba kafası
- ❹ Şarj yuvası
- ❺ Şarj göstergesi (kırmızı/yeşil)
- ❻ Çevrilebilir kanca
- ❼ Mıknatıslar
- ❽ USB şarj kablosu

**AKÜNÜN ŞARJ EDİLMESİ**

Akünüzü sadece bir USB kablosu üzerinden şarj edin.

Sadece maksimum 5 V çıkış voltajına sahip, test edilmiş bir USB elektrik kaynağı (ör. şarj cihazı, bilgisayar) kullanın.

Bağlantı: USB kaynağı - USB şarj kablosu ❽ - Şarj yuvası ❹

TEKNIK VERİLER:

LED'ler:	Önde 6 adet SMD, kafada 1 adet CREE
Işık akımı:	Önde 300 lm, baş kısmında 100 lm
Akü:	entegre, Li-Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Şarj girişi:	Mikro USB 5 V DC, dahili 1 A ile sınırlı
Çalışma süresi:	Ön 3 sa, baş kısım 10 sa
Şarj süresi:	4 sa
Koruma tipi:	IP 20
Sıcaklık aralığı:	-10°C – +40°C

**Elektrikli cihazları, pilleri ve aküleri ev çöpüne atmayın!**

Eski elektronik ve elektrikli cihazlar, aynı zamanda piller ve aküler özel atıktır ve ayrı toplanıp çevreye uygun bir geri dönüşüme verilmelidir.

Üretici

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Ayrıntılı bilgiler için www.brennenstuhl.com web sitesindeki Servis/SSS bölümüne bakmanızı tavsiye ederiz.

FI **Käyttöohje** **6+1 LED-akku-monitoimivalaisin** **HL2 DA 61 M3H2**

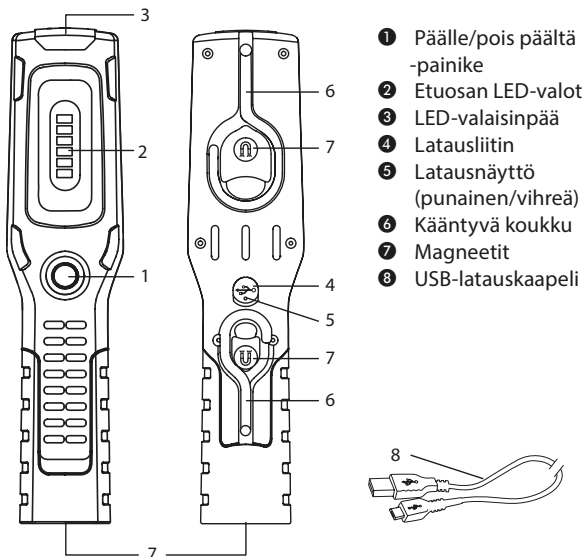
TURVALLISUUSOHJEET

- Lue käyttöohje tarkasti läpi ennen valaisimen käyttöä.
- Älä käytä valaisinta, jos se on vaurioitunut – hengenvaara.
Ota siinä tapauksessa yhteyttä sähköalan ammattilaiseen tai ilmoitettuun asiakaspalveluun.
- Älä katso suoraan valoon.
- Älä koskaan avaa laitetta.
- Älä käytä työvalaisinta räjähdysvaarallisessa ympäristössä – hengenvaara!
- Käytä akkujen lataamiseen vain tarkastettua USB-virtalähdettä.

KÄYTTÖÖNOTTO:

- Pura akun varaus kokonaan ennen ensimmäistä käyttökertaa ja lataa akku uudelleen.
- Kytkin edessä ①:
1 painallus LED-valot ylhäällä päälle /
2 painallusta: LED-valot edessä päälle /
3 painallusta: kaikki LED-valot pois päältä.
- Valaisinta voi käyttää akun latauksen aikana.
- Latausnäyttö ②: punainen ladattaessa; vihreä kun akku on ladattu.
- Jos valaisinta ei käytetä pitkään aikaan, lataa akku 3 kuukauden välein.

LAITE- JA KÄYTTÖOSAT:



- ❶ Päälle/pois päältä -painike
- ❷ Etuosan LED-valot
- ❸ LED-valaisinpää
- ❹ Latausliitin
- ❺ Latausnäyttö (punainen/vihreä)
- ❻ Kääntyvä koukku
- ❼ Magneetit
- ❽ USB-latauskaapeli

AKUN LATAUS

Lataa akku ainoastaan USB-kaapelin kautta. Käytä ainoastaan tarkastettua USB-virtalähdettä (esim. laturia, tietokonetta), jonka lähtöjännite on 5 V.

Liitäntä: USB-lähde - USB-latauskaapeli ❽ - latausliitin ❹

TEKNISET TIEDOT:

LED-valot:	Edessä 6x SMD, pää 1x CREE
Valovirta:	Etuosaa 300 lm, pää 100 lm
Akku:	Sisäänrakennettu, Li-Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Lataustulo:	Micro-USB 5 V DC, sisäinen rajoitettu 1 A:han
Käyttöaika:	Etuosaa 3 tuntia, pää 10 tuntia
Latausaika:	4 tuntia
Kotelointiluokka:	IP 20
Lämpötila-alue:	-10°C – +40°C

**Sähkölaitteita, paristoja tai akkuja ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana!**

Loppuun käytetyt sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot ja akut ovat ongelmajätteitä, jotka on kerättävä erikseen ja toimitettava ympäristöystävälliseen kierrätykseen.

Valmistaja

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1–3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Lisätietoja löydät kotisivuiltamme kohdasta palvelu/usein kysytyt kysymykset osoitteessa www.brennenstuhl.com.

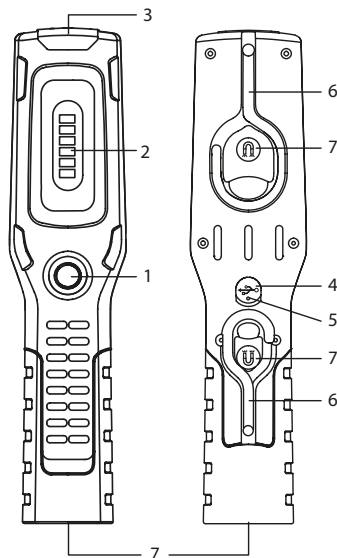
GR Οδηγίες χρήσης 6+1 LED Λυχνία πολλαπλών χρήσεων με συσσωρευτή HL2 DA 61 M3H2

ΥΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χειρισμού πριν από τη χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε τη λυχνία σε περίπτωση βλάβης – κίνδυνος ζωής.
Στην περίπτωση αυτή απευθυνθείτε σε έναν ηλεκτρολόγο ή στην αναφερόμενη διεύθυνση σέρβις.
- Μην κοιτάτε απευθείας στο φως.
- Μην ανοίγετε ποτέ τη συσκευή.
- Μην χρησιμοποιείτε το φανό εργασίας σε περιβάλλον όπου υπάρχει κίνδυνος έκρηξης – θανάσιμος κίνδυνος!
- Χρησιμοποιήστε για τη φόρτιση των συσσωρευτών μόνο εγκεκριμένη πηγή ρεύματος USB.

ΘΕΣΗ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ:

- Πριν από την πρώτη χρήση αφήστε την μπαταρία να αποφορτιστεί πλήρως και φορτίστε την εκ νέου.
- Διακόπτης μπροστά **1**:
1x πίεση λυχνίες LED πάνω On /
2x πίεση: λυχνίες LED μπροστά On /
3x πίεση: όλες οι λυχνίες LED Off.
- Η λυχνία μπορεί να χρησιμοποιηθεί κατά τη διάρκεια της φόρτισης.
- Ένδειξη φόρτισης **5**: κόκκινη κατά τη φόρτιση, πράσινη όταν έχει φορτιστεί η μπαταρία.
- Σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιηθεί για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα, φορτίστε την μπαταρία κάθε 3 μήνες.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ:

- ❶ Διακόπτης on/off
- ❷ LED μπροστά
- ❸ LED κεφαλής λυχνίας
- ❹ Υποδοχή φόρτισης
- ❺ Ένδειξη φόρτισης (κόκκινο/πράσινο)
- ❻ Περιστρεφόμενο άγκιστρο
- ❼ Μαγνήτης
- ❽ Καλώδιο φόρτισης USB

**ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΟΥ ΣΥΣΣΩΡΕΥΤΗ**

Φορτίστε τον συσσωρευτή σας αποκλειστικά μέσω καλωδίου USB. Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά μια εγκεκριμένη πηγή ρεύματος USB (π.χ. φορτιστής, υπολογιστής) με μέγιστη τάση εξόδου 5 V: Σύνδεση: πηγή USB – καλώδιο φόρτισης USB ❽ - υποδοχή φόρτισης ❹

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ:

Λυχνίες LED:	6x SMD μπροστά, κεφαλή 1x CREE
Φωτεινή ισχύς:	μπροστά 300 lm, κεφαλή 100 lm
Μπαταρία:	ενσωματωμένη, Li Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Είσοδος φόρτισης:	Micro-USB 5 V DC, περιορίζεται εσωτερικά σε 1 A
Διάρκεια λειτουργίας:	μπροστά 3 h, κεφαλή 10 h
Διάρκεια φόρτισης:	4 h
Προστασία:	IP 20
Εύρος θερμοκρασίας:	-10°C – +40°C



Μην απορρίπτετε τις ηλεκτρικές συσκευές, τις μπαταρίες και τους συσσωρευτές στα οικιακά απορρίμματα!

Παλιές ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές καθώς και μπαταρίες και συσσωρευτές αποτελούν επικίνδυνα απόβλητα και θα πρέπει να συλλέγονται ξεχωριστά και να ανακυκλώνονται προστατεύοντας το περιβάλλον.

**Κατασκευαστής**

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Για πρόσθετες πληροφορίες συνιστούμε να μεταβείτε στο Service/FAQ's της αρχικής ιστοσελίδας μας www.brennenstuhl.com.

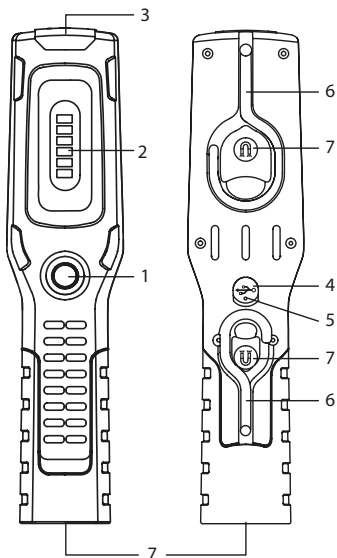
RU **Руководство по эксплуатации Многофункциональный фонарь HL2 DA 61 M3H2 на светодиодах (6+1), с аккумулятором**

УКАЗАНИЯ МЕР ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед использованием фонаря нужно внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации.
- При повреждениях фонаря его нельзя использовать. Опасность для жизни! Опасность для жизни! В этом случае необходимо обратиться к специалисту по электрической части или в сервисную службу по указанному адресу.
- Не следует смотреть непосредственно на свет.
- Ни в коем случае нельзя вскрывать прибор.
- Нельзя использовать рабочий фонарь во взрывоопасной среде. Опасность для жизни!
- Для зарядки аккумулятора нужно использовать только проверенный источник питания с USB-портом.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ:

- Перед первичным использованием нужно один раз полностью разрядить и снова зарядить аккумулятор.
- Передний выключатель **1**:
 - при 1-кратном нажатии – включение верхних светодиодов/
 - при 2-кратном нажатии – включение передних светодиодов/
 - при 3-кратном нажатии – выключение всех светодиодов.
- Во время зарядки фонарем можно пользоваться.
- Индикатор зарядки **5**: во время зарядки светится красным светом, после зарядки аккумулятора светится зеленым светом.
- Если аккумулятор длительное время не используется, нужно производить зарядку через каждые 3 месяца.

ОБЗОР ЭЛЕМЕНТОВ УПРАВЛЕНИЯ:

- ❶ Включатель/выключатель
- ❷ Светодиоды по фронтальной стороне
- ❸ Светодиод в головке фонаря
- ❹ Гнездо зарядки
- ❺ Индикатор зарядки (красный/зеленый)
- ❻ Поворачиваемый крючок
- ❼ Магниты
- ❽ Зарядный кабель под USB-порт

**ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА**

Заряжать аккумулятор следует только с помощью кабеля под USB-порт. Должен использоваться только проверенный источник питания с USB-портом (например, зарядное устройство, компьютер) с выходным напряжением максимум в 5 В.

Схема соединения: источник питания с USB-портом – зарядный кабель под USB-порт ❽ - гнездо зарядки ❹

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:**Светодиоды:**

по фронтальной стороне – SMD (6 шт.),
в головке фонаря – CREE (1 шт.)

Световой поток:

300 лм (по фронтальной стороне), 100 лм (в головке фонаря)

Аккумулятор: встроенный, литий-ионный на 3,7 В / 2,2 А.ч

Зарядный вход:

USB-микропорт на 5 В пост. тока, с ограничением по току
внутрисистемно в 1 А

Рабочий ресурс светодиодов:

по фронтальной стороне – 3 ч, в головке фонаря – 10 ч

Время зарядки:

4 ч

Класс защиты:

IP 20

Диапазон температур: от -10°C до +40°C



Запрещается выбрасывать электрические приборы, элементы питания и аккумуляторы вместе с бытовыми отходами!

Отработанные электрические и электронные приборы, а также элементы питания и аккумуляторы необходимо собирать в отдельные контейнеры и отправлять на утилизацию с соблюдением требований по защите окружающей среды.

Изготовители:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Дополнительную информацию можно получить в разделах
»Сервис« / »Часто задаваемые вопросы« на нашей домашней
странице в Интернете: www.brennenstuhl.com.

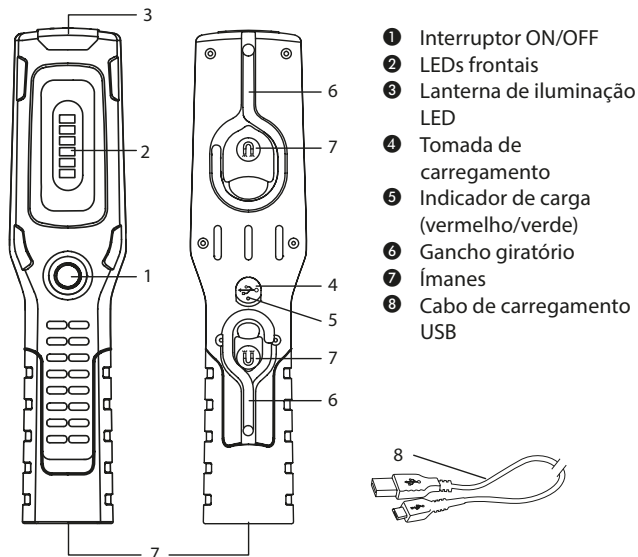
PT **Manual de instruções**
6+1 Lanterna multifuncional com LED
recarregável HL2 DA 61 M3H2

INDICAÇÕES DE SEGURANÇA

- Leia atentamente o manual de instruções antes da utilização.
- Não use a lâmpada se estiver danificada – perigo de vida!
Dirija-se a um técnico qualificado ou aos serviços de apoio dos endereços indicados.
- Não olhe diretamente para a luz.
- Nunca abra o aparelho.
- Não use a lanterna em ambientes explosivos – perigo de morte!
- Utilize apenas uma fonte de alimentação USB certificada para carregar a bateria.

COLOCAÇÃO EM FUNCIONAMENTO:

- Antes da primeira utilização deve descarregar completamente e voltar a carregar a bateria.
- Interruptor frente ①:
premir 1x: acender os LED em cima/
premir 2x: acender os LEDs à frente/
premir 3x: apagar todos os LEDs.
- A lanterna pode ser utilizada durante o carregamento.
- Indicador de carga ⑤: vermelho ao carregar, verde quando a bateria se encontrar carregada.
- Em caso de inutilização prolongada carregue a bateria a cada três meses.

VISTA GERAL DAS PEÇAS DE COMANDO:**CARREGAMENTO DA BATERIA**

Carregue a sua bateria exclusivamente com um cabo USB.

Utilize sempre uma fonte de alimentação USB certificada (p.ex. carregador, computador) com uma tensão máxima de saída de 5 V:

Ligação: fonte USB - cabo de carregamento USB 8 - tomada de carregamento 4

DADOS TÉCNICOS:

LEDs:	Frente 6x SMD, cabeça 1x CREE
Fluxo luminoso:	Frente 300 lm, Cabeça 100 lm
Bateria:	instalado, Li Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Entrada de carregamento:	micro USB 5 V DC, interno está limitado à 1 A
Autonomia:	Frente 3 h, Cabeça 10 h
Tempo de carregamento:	4 h
Classe de proteção:	IP 20
Margem de temperatura:	-10°C – +40°C

**Não coloque os aparelhos electrónicos, pilhas e baterias no lixo doméstico!**

Os aparelhos elétricos e electrónicos usados, assim como as baterias, são resíduos especiais e devem ser recolhidos separadamente e entregues num ponto de reciclagem compatível com o meio ambiente.

Fabricante

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Para mais informações consulte a área Serviços/FAQ na nossa página www.brennenstuhl.com.

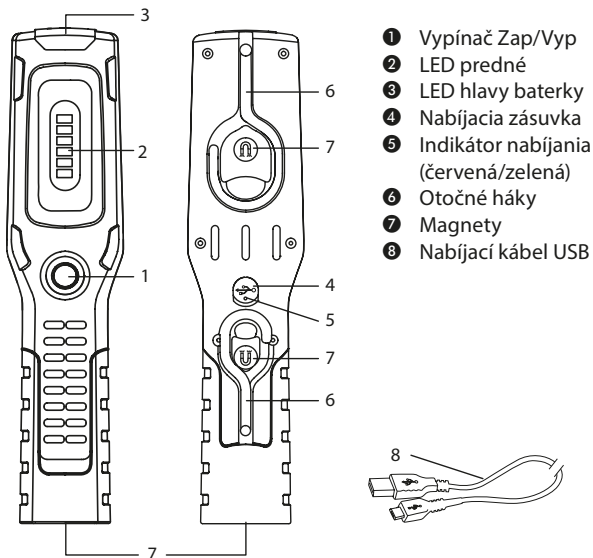
SK **Návod na použitie** **6+1 LED akumulátorová funkčná** **baterka HL2 DA 61 M3H2**

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Pred použitím si prečítajte návod na použitie.
- Nepoužívajte baterku pri poškodení - riziko ohrozenia života.
Obráťte sa na kvalifikovaného elektrikára alebo uvedenú servisnú adresu.
- Nikdy sa nepozerajte do priameho svetla lampy.
- Nikdy neotvárajte prístroj.
- Nepoužívajte pracovnú lampu v explozívnom prostredí – riziko ohrozenia života!
- Používajte na nabíjanie akumulátorov iba testovaný zdroj prúdu USB.

NÁVOD NA POUŽITIE:

- Pred prvým použitím kompletne vybite a nabite akumulátory.
- Vypínač vpredu ❶:
1x stlačiť LED hore ZAP /
2x stlačiť LED vpredu ZAP /
3x stlačiť všetky LED VYP.
- Lampa sa môže počas nabíjania používať.
- Indikátor nabíjania ❷: červená pri nabíjaní, zelená keď je lampa nabitá.
- Pri dlhšom nepoužívaní, nabite lampu každé 3 mesiace.

PREHLAD DIELOV:**NABÍJANIE AKUMULÁTOROV**

Nabíjať akumulátory výlučne cez USB kábel. Používajte výlučne testovaný zdroj prúdu USB (nabíjačka, počítač) s maximálnym výstupným napätím 5 V:

Spojenie: USB zdroj - USB nabíjací kábel 8 - nabíjacia zásuvka 4

TECHNICKÁ DATA:

LED:	Predné 6x SMD, hlava 1x CREE
Svetelný prúd:	predný 300 lm, na hlave 100 lm
Akumulátor:	integrovaný, Li-Ion 3,7 V / 2,2 Ah
Nabíjací vstup:	Micro-USB 5 V DC, interný obmedzený na 1 A
Pracovná doba:	predná 3 h, na hlave 10 h
Doba nabíjania:	4 h
Druh ochrany:	IP 20
Rozsah teploty:	-10°C – +40°C

**Neodhadzujte elektrické prístroje, batérie a akumulátory do domového odpadu.**

Staré elektrické a elektronické prístroje, tiež batérie a akumulátory sú špeciálny odpad, ktorý sa musí špeciálne triediť a odvieŕť k ekologickej recyklácii.

Výrobca

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG
Seestraße 1 – 3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

Pre viac informácií Vám doporučujeme oblasť Servis/FAQ' na našej internetové stránke www.brennenstuhl.com.





brennenstuhl®

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG

Seestraße 1–3 · D-72074 Tübingen

H. Brennenstuhl S.A.S.

4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

lectra-t ag

Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

www.brennenstuhl.com

0489716/1216